

EL LITORAL

— No. 6631 | Servicio informativo de UNITED PRESS | Edición de 14 páginas | SANTA FE, lunes 30 de junio de 1941 | Redac. y Adm.: San Martín 2653|55

LOS EJERCITOS ALEMANES OCUPARON LA CIUDAD DE LEMBERG EN LA POLONIA RUSA

Se lucha en nueve puntos del amplio frente oriental

Las fuerzas del Eje lo ampliaron hasta 3.000 kilómetros desde el Artico hasta el Mar Negro

ANGORA, 30. — Las fuerzas del Eje han ampliado el frente de batalla hasta el mar Blanco y atacan a todo el largo del mismo que se extiende sobre una distancia aproximada de 3.000 kilómetros en dirección al Sur hasta el mar Negro, pero las fuerzas rojas se mantienen firmes en todos los puntos en el noveno día de las hostilidades, según los últimos despachos recibidos en ésta.

Las unidades nazis consiguieron penetrar en territorio ruso a la altura de un punto en la región de Minsk, pero no han podido introducir una cuña sólida allí debido al hecho de que su infantería no se ha mantenido en contacto directo con las divisiones blindadas de avanzada. Los peritos militares competentes declaran que aparentemente el blitzkrieg alemán no se desarrolla con el ritmo anticipado por el estado mayor al iniciarse las hostilidades, y debido a ello es que las legiones hitleristas se esfuerzan desesperadamente por acelerar su ofensiva en todo lo posible.

Los rusos afirman que le han quitado el carácter fulminante al blitzkrieg, señalan que según habían anticipado los alemanes, las tropas nazis debían de llegar a Kiev, la capital de Ucrania, y a Smolensk, en el transcurso de la primera semana del conflicto. Pero los alemanes no se han acercado aún a esos puntos que por el momento se encuentran libres de la amenaza de las fuerzas nazis.

Las últimas informaciones alemanas afirman que en las primeras horas de esta mañana un ejército alemán ocupó Lemberg. Este es el único progreso anunciado por los alemanes desde ayer. Los rusos afirman que el Eje lanzó violentos ataques sobre todo el frente en un esfuerzo desesperado por desarrollar una ofensiva general. Añadieron que todos los ataques fueron contenidos y que se infligieron grandes pérdidas al enemigo.

El alto comando del mariscal Timoshenko está desarrollando una táctica anti-tanque que está resultando desastrosa para Hitler. Las fuerzas rusas han estado permitiendo el paso de las columnas de tanques para luego cercarlas y aislarlas por completo de la infantería. Una vez lograda esta finalidad las unidades de tanques son destrozadas. La siguiente es una descripción general de los frentes de batalla:

1o. — Murmansk: Los alemanes, contando con el apoyo de los finlandeses, han iniciado una ofensiva hacia Murmansk, situado sobre el océano Artico. Uno de los principales objetivos de la acción es el importante centro ferroviario de Kandalaska.

2o. — Istmo de Carelia: Informaciones extraoficiales dan cuenta de que fuerzas nazis y finlandesas trataban de forzar las defensas soviéticas en el Istmo de Carelia para lanzar una ofensiva en dirección a Leningrado.

3o. — Báltico: Aunque los alemanes han afirmado que ha cesado de existir el frente báltico, los despachos indican que las fuerzas aún se encuentran cerca o dentro de Letonia. La ocupación de Riga ha sido anunciada varias veces, pero aparentemente los rusos aún defienden sus posiciones en el Báltico. Los rusos rechazaron un ataque alemán en el sector de Dvinsk sobre la frontera de Letonia.

4o. — Minsk: Una de las batallas más violentas y más grandes del siglo se está librando en las cercanías de Minsk, donde poderosas fuerzas de tanques de ambos bandos desarrollan una lucha de vida o muerte. Una columna volante alemana consiguió abrirse paso detrás de Minsk, pero los rusos afirman que la misma ha sido aislada.

5o. — Paso Baranovich: Poderosas columnas alemanas tratan de abrir una brecha en las líneas rusas que defienden el paso Baranovich. Debido a la topografía de la región el paso es una de las llaves de Rusia. Si los alemanes consiguieran forzar el paso, se hallarían en buena posición para continuar su avance por la carretera hacia Moscú.

6o. — Lida-Wolkowysk: Se informa que se lucha con suma violencia a lo largo del frente de 50 kilómetros que se extiende entre Lida y Wolkowysk donde los rusos contrarrestan los ataques del Eje con encarnizados contraataques que han causado enormes bajas entre los teutones.

7o. — Luck: Los alemanes lanzaron nuevas tropas al ataque en la lucha que desarrollan en la zona de Luck. Se informa que se encuentran en las cercanías de Novograd, Volynsk y Shepetovka, ciudades rusas que se encuentran sobre una línea, a unos 220 kilómetros, al Oeste de Kiev, capital de Ucrania. Se añade que habrían pasado al Este de Luck y que estarían gestando un ataque contra Kiev.

8o. — Lemberg (Lwow): La ocupación de Lemberg ha permitido a los alemanes desalojar un sector para una nueva saliente en dirección general de Kiev. Las ofensivas nazis hacia Kiev en la zona de Luck y Lemberg constituyen una amenaza para el ejército ruso que se encuentra en peligro de caer en una trampa semicircular en el Sureste de Polonia.

9o. — Bucovina al Delta del Danubio: Las últimas informaciones anuncian que las líneas rusas se mantienen firmes en toda la extensión de los ríos Prut y Danubio, desde el Norte de Bucovina hasta la desembocadura del Danubio en el mar Negro. Parece ser que las fuerzas soviéticas han iniciado una violenta contraofensiva aérea contra las posiciones rumanas, y que están causando enormes destrozos a los yacimientos petrolíferos. Las batallas que se están librando en todo el frente se caracterizan por su gran violencia y por las enormes pérdidas registradas.

Material de guerra para Rusia

ANGORA, 30 — En los círculos diplomáticos se tiene entendido que se proyecta que una parte considerable del material de guerra de EE. UU. que actualmente llega a Egipto, sea desviado hacia Basora, desde donde sería llevado por un buen ferrocarril a Teherán, para pasar después a Rusia.

Se estima también que los británicos entablarán dentro de poco negociaciones para el tránsito de material de guerra a través de Turquía hacia Rusia, pues se asegura que en la última conferencia entre el ministro de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña, mayor Eden, y el embajador turco, señor Rushtu Aras, se llegó al convencimiento de que no había perspectiva de que Turquía permitiera el tránsito o que funcionara como un puente entre Gran Bretaña y Rusia.

Los diplomáticos tienen entendido además que están simultáneamente en estudio los planes para el envío de material de guerra a los puertos de Vladivostok y Arkángel. Parte del material de guerra sería sacado del equipo destinado originariamente para Gran Bretaña.

Los efectos de las bombas rusas

ESTAMBUL, 30 — De fuente fidedigna se informó que debido a la grave destrucción causada por las bombas soviéticas en Constanza y otros centros, los alemanes están trasladando sus reservas de petróleo de Rumania con la mayor rapidez a Varna y otros puntos de Bulgaria.

CESARON LAS RELACIONES FRANCO-RUSAS

El gobierno de Vichy rompió sus relaciones con el de Moscú

VICHY, 30. — Francia notificó a Rusia la ruptura de las relaciones diplomáticas entre ambos países.

En su nota explicativa, el gobierno de Francia declaró que las relaciones diplomáticas con Rusia habían sido rotas, después de que el gobierno de Vichy "había comprobado con toda seguridad de que los agentes diplomáticos y consulares de los Soviets se hallaban dedicados a actividades detrimentales para el orden público y la seguridad nacional".

La ruptura unilateral de relaciones entre ambos países hace necesaria una clausura de sus embajadas y consulados. Es posible, sin embargo, que los diplomáticos no puedan salir de ninguno de los dos países, por el momento, debido a la dificultad que hallarían en encontrar una zona neutral por donde efectuar su viaje.

La nota enviada por Francia

VICHY, 30. — Texto de la nota enviada por el gobierno al romper sus relaciones diplomáticas con Rusia:

"El gobierno francés, habiendo comprobado en forma indudable que los representantes diplomáticos y consulares del Soviet en Francia, realizan evidentes actividades en perjuicio del orden público y de la seguridad nacional, han decidido romper sus relaciones diplomáticas con la U.R.S.S. El embajador francés en Moscú ha sido encargado de comunicar esta decisión al gobierno de los Soviets en tanto que el embajador soviético en Vichy ha sido informado esta mañana por el almirante Darlan. Se tomarán disposiciones para permitir que el cuerpo diplomático del Soviet en Francia y el cuerpo diplomático francés en Moscú, regresen a sus respectivos países en las mejores condiciones posibles".

Detenciones de rusos en Francia

VICHY, 30. — Las autoridades [illegible]

[illegible]

Al señor Bogomoloff se le entregó su pasaporte hoy a medio día.

Bloqueo de bienes rusos

VICHY, 30 — El gobierno bloqueó el activo y los bienes rusos en Francia tanto los pertenecientes al Estado como a particulares.

Un comunicado soviético rebate las afirmaciones de los partes germanos

MOSCU, 30. — El texto del comunicado dado a conocer hoy por la oficina de informaciones es el siguiente:

"El 29 de junio, las tropas germano-finlandesas lanzaron una ofensiva a lo largo de todo el frente, desde Barentz, hasta el golfo de Finlandia, tratando de abrirse camino a través de nuestras defensas, a lo largo de la frontera del Estado. Los repetidos ataques de las tropas germano-finlandesas fueron rechazados por nuestras tropas. Como consecuencia de la lucha, el enemigo, después de haber dejado centenares de muertos en distintos lugares y perseguido por nuestro fuego de artillería, se retiró a sus líneas fortificadas. Las unidades móviles del enemigo en la dirección de Vilna y Dvinsk, hicieron infructuosas tentativas para actuar contra los flancos y la retaguardia de nuestras tropas y como consecuencia de la lucha en la zona de Shaulai, Keidany, Ponevess y Kaunas se están retirando a nuevas líneas.

"Nuestras tropas, con enérgicos contraataques infligieron considerables pérdidas a las unidades móviles enemigas, en efectivos humanos y particularmente en materia de equipos. En dirección a Minsk nuestras fuerzas terrestres y aviación, en sus esfuerzos, contuvieron el avance de las unidades mecanizadas y motorizadas del enemigo. Las fuerzas mecanizadas y motorizadas del enemigo están en situación excepcionalmente grave. Nuestras unidades de infantería y de protección que se retiraron de la frontera del estado combaten enérgicamente y contienen el avance de las tropas motorizadas del enemigo y de su infantería en la línea Lida - Volkovysk.

"En dirección a Lutsk, prosigue la batalla entre grandes formaciones mecanizadas. Aunque en esta dirección el enemigo ha puesto en juego unidades de tanques de refresco, todas sus tentativas de abrirse paso en dirección a Novogradvolynsk y Shepetovka no sólo han sido rechazadas sino que debido a las sucesivas y continuas acometidas de nuestras tropas de tanques y de nuestra aviación, el grueso de las tropas motorizadas y de tanques del enemigo ha sido puesto en fuga. Según lo expresado por los prisioneros de guerra, la división enemiga de tanques ha quedado completamente aniquilada en la lucha cerca de Lida. Nuestra fuerza aérea combatió con éxito con la aviación enemiga, bombardeó continuamente a las unidades de tanques y de infantería motorizada que se abría paso y con poderosos ataques desde el aire ayudó a nuestras tropas, especialmente en dirección a Lutsk.

"Hitler y sus generales, acostumbrados a fáciles victorias durante toda la segunda guerra imperialista, anunciaron por radiotelefonía que durante los siete días de hostilidades capturaron o destruyeron más de dos mil tanques soviéticos y 600 cañones, aniquilaron más de 4.000 aviones soviéticos y tomaron prisioneros a más de 40.000 soldados del ejército rojo mientras que se expresa en el mismo período que los alemanes sólo perdieron 150 aviones, dejando pasar en silencio sus propias pérdidas en cuanto a tanques, cañones y prisioneros se refiere. Hasta nos resulta molesto desmentir mentiras tan manifiestas y engaños tan jactanciosos. La verdadera situación es completamente distinta. Los alemanes concentraron más de 150 divisiones en la frontera del Soviet y de éstas un tercio por lo menos están formadas por divisiones motorizadas y de tanques.

"Aprovechando la circunstancia de que las tropas del Soviet no habían sido trasladadas a la frontera, los alemanes, sin declarar la guerra y en forma furtiva, atacaron a nuestros guardias fronterizos y en el primer día de la guerra las tan elevadas tropas alemanas combatieron con nuestros guardias fronterizos que no tenían tanques ni artillería. Al final del primer día y en el transcurso del segundo, sólo las unidades avanzadas de nuestras tropas regulares pudieron participar en la lucha y sólo en el tercer día y en algunos lugares en el cuarto día nuestras tropas regulares entraron en contacto con el enemigo.

"Por esta misma razón los alemanes ocuparon Bialystok, Grodno, Vilna y Kaunas. Los alemanes se propusieron desbaratar en pocos días el despliegue de nuestras tropas y ocupar con un golpe fulminante Kiev y Smolensk, en el curso de una semana. Sin embargo, como lo reveló el desarrollo de los acontecimientos, los alemanes fueron incapaces de conseguir sus objetivos. Nuestras tropas pudieron desplegarse en tanto que el presunto golpe fulminante contra Kiev y Smolensk se frustraba. A consecuencia de la tenaz y violenta lucha desarrollada durante el período de siete u ocho días, los alemanes perdieron no menos de 2.500 tanques, alrededor de 1.500 aviones y más de 30.000 prisioneros. Durante el mismo período perdimos 850 aviones, hasta 900 tanques y hasta 15.000 desaparecidos y prisioneros. Tal es la verdadera situación en el frente que nosotros con plena justificación oponemos a las jactanciosas informaciones de la emisora alemana.

"Los resultados de los primeros ocho días de guerra permiten las siguientes conclusiones: La victoria fulminante que esperaba el comando germano ha fracasado; la cooperación de los frentes alemanes está desorganizada y el espíritu de ofensiva del ejército alemán está minado en tanto que las tropas del Soviet, pese a su tardío despliegue, continúan defendiendo la tierra del Soviet asestando al enemigo violentos golpes y agotándolo".

Los ejércitos rojos habrían contenido una cuádruple ofensiva

Los avances nazis se dirigían en dirección a las ciudades de Murmansk, Minks, Dvinsk y Lutsk

MOSCU, 30. — Oficialmente se anunció que las fuerzas soviéticas rechazaron el intento de ofensiva combinada germano-finesa. Las operaciones conjuntas comenzaron el sábado a lo largo de todo el frente. Las fuerzas rusas contuvieron una serie continuada de ataques despejando el territorio soviético de las tropas invasoras.

Destrucción de una división de tanques nazis

MOSCU, 30. — En esferas oficiales se informó que una división completa de tanques nazis fué destruída durante el transcurso de encarnizadas luchas cerca de Lida. Se asegura que la pérdida de dicha división de tanques ha señalado una de las más graves derrotas sufridas por Hitler en lo que va de la guerra con Rusia.

Es contenida una cuádruple ofensiva nazi

MOSCU, 30. — Las fuerzas rusas contienen la cuádruple ofensiva nazi dirigida hacia Murmansk, Luck, (Lutsk), Minsk y Dvinsk, en cuyos sectores se están librando encarnizados combates, según el último comunicado oficial expedido hoy.

Se anunció que las fuerzas soviéticas quebraron una ofensiva ruso-finlandesa lanzada en mayor escala a lo largo de la frontera finlandesa.

Habría fracasado la invasión alemana

MOSCU, 30. — En los círculos oficiales se afirma que el blitzkrieg alemán contra Rusia fracasó completamente. Se subraya que los germanos proyectaban llegar a Kiev y Smolensk en los primeros siete días de la campaña, pero el ejército soviético frustró la tentativa. Se calcula que los alemanes avanzaron solamente una sexta parte de la distancia que los separaba de Kiev y una cuarta parte de la de Smolensk.

Fué detenido el avance sobre Minsk

MOSCU, 30. — En las esferas oficiales se expresa que las fuerzas rusas de tierra y aire, detuvieron el avance alemán sobre Minsk. Agrega que la infantería germana fué separada de las formaciones de tanques, interrumpiéndose así las operaciones dispuestas por el comando alemán. La lucha prosigue encarnizadamente, tanto en el sector que va a Minsk, como hacia el paso de Baranovich.

Los rusos admiten pérdidas

MOSCU, 30. — Los rusos admitieron la pérdida de Bialystok, Grodno, Vilna, Kaunas y Brest Litovsk, durante la primera semana de las operaciones; anuncian en cambio que los alemanes perdieron más de 2.500 tanques, 1.500 aviones y se les tomó prisioneros más de 30.000 hombres. Los rusos admiten la pérdida de 900 tanques, 850 aviones y 15.000 hombres, entre desaparecidos y caídos prisioneros.

Texto del comunicado de la Oficina de Informaciones

MOSCU, 30 — El texto del comunicado dado a conocer hoy a medio día por la Oficina de Informaciones es el siguiente: "En el transcurso de la noche del 29 al 30 nuestras tropas continuaron luchando tenazmente en las direcciones de Murmansk, Dvinsk, Minsk y Lutsk.

En otras direcciones y sectores del frente tuvieron lugar exploraciones nocturnas, frecuentes reagrupaciones de tropas y duelos de artillería. El 29 de junio el enemigo en forma persistente y reiterada trató de cruzar la frontera del istmo de Carelia, pero invariablemente se vió obligado a retirarse con grandes pérdidas debido al fuego y a los contraataques de nuestras tropas.

En dirección a Kekcholm las fuerzas enemigas formadas por 2 batallones de infantería lanzaron 3 veces ataques contra las posiciones retenidas por nuestras tropas, dejando 300 muertos en el campo de batalla. El enemigo se retiró detrás de la frontera. El mismo día una división en Viborg trató de desembarcar desde el mar. La decisiva acción de nuestras tropas destruyó las unidades enemigas, mientras desembarcaban en la costa.

Durante los combates del 29 de junio nuestra flota aérea destruyó 23 aviones enemigos perdiendo por su parte 21".

Otro comunicado de la Oficina de Información

MOSCU, 30. — Texto del comunicado dado por la Oficina de Información del Soviet:

"En el curso de un combate aéreo sostenido en la zona de Sebej, nuestros aviones de persecución abatieron a varios Junkers 52. Un avión enemigo fué destruído por el fuego de las baterías antiaéreas. Cuatro pilotos descendieron en paracaídas siendo capturados. La unidad de pilotos comandada por Rudakov, lucha heróicamente contra el enemigo. En el transcurso de 3 días han derribado a 13 bombarderos y cazas fascistas. No menos éxitos obtienen los aviadores de la escuadrilla comandada por Karabinera. En un combate aéreo derribaron a 3 aparatos enemigos sin perder uno solo. En el curso de un bombardeo aéreo el comandante de aviación Andrianov, vió a dos cazas fascistas que atacaban al avión del piloto Kuzmenko, cuyo motor fallaba. Andrianov acudió prontamente en su ayuda, abatiendo a uno de los cazas y obligando a huir al otro. Bajo la protección de Andrianov, Kuzmenko trajo sin inconvenientes su avión a la base.

"Al amanecer, uno de nuestros aviones de reconocimiento reveló que un grupo de tanques enemigos se movía rápidamente hacia una ciudad. Al recibir esta información el comando ordenó atacar a los tanques enemigos. Levantaron vuelo escuadrillas de bombarderos en picada a fin de interceptar al enemigo. Como resultado del encuentro, durante el cual nuestra aviación y tropas de tanques desplegaron temerario valor, el enemigo fué derrotado. Quince tanques alemanes quedaron destruídos.

"Dos unidades de cazas nocturnos tuvieron una excelente actuación. Una de ellas comandada por el mayor Verhov, en el curso de una noche abatió a 3 bombarderos enemigos que intentaban llegar a importantes objetivos militares. El teniente Klesnov derribó a dos Junkers 88.

"Soldados tomados prisioneros que pertenecían al regimiento 179 de infantería alemán coman-

(Pasa a pág. 3)

Previa a la ocupación de Lemberg fueron quebradas las sólidas defensas de Jawarow

Berlín no ha podido confirmar la ocupación de Minsk, irradiada por una emisora alemana, pero los tanques operan más allá

BERLIN, 30. — En los círculos autorizados se informa que las tropas alemanas ocuparon Jaworow, al Norte de Lemberg (Lwow).

La captura se produjo esta mañana. Jaworow constituye la unidad Norte, del sistema de fortificaciones de esta ciudad.

Transmisión captada por la C. B. S.

NUEVA YORK, 30. — La Columbia Broadcasting System, captó una transmisión alemana anunciando que los germanos entraron en Minsk, capital de la Rusia Blanca. Si este anuncio es verídico, constituye la mayor victoria lograda por los alemanes desde el comienzo de las hostilidades con Rusia y de resultas de ello, los germanos se ubican dentro de los límites de la frontera de la vieja Rusia.

Según dicha radiodifusora, el locutor dijo: "Una violenta batalla de tanques al Norte de Kaunas, terminó con la aniquilación de varias divisiones rusas, capturándose 200 tanques y más de 150 cañones. Cerca de Bialystok, las fuerzas soviéticas fueron aisladas por el avance alemán en dirección a Minsk, plaza que fué ocupada por las fuerzas germanas".

En Berlín nada se sabe

BERLIN, 30. — En los círculos autorizados se expresó que nada se sabe hasta ahora sobre la supuesta captura de Minsk por los alemanes. Se expresa igualmente que la radiodifusora alemana todavía no propaló ninguna noticia que involucre la ocupación de la ciudad.

Fué ocupada Lwow

CUARTEL GENERAL DEL FUEHRER, 30. — El alto comando anunció oficialmente que las fuerzas alemanas ocuparon la ciudad de Lemberg. (Lwow).

Como fué ocupada Lemberg

BERLIN, 30. — Ocho días después de atacar la frontera rusa, las fuerzas armadas de Hitler ocuparon Lemberg (Lwow), importante ciudad de la Polonia rusa que se encuentra aproximadamente a 80 kilómetros al Este de la frontera.

La ocupación de Lemberg esta mañana culminó con la encarnizada ofensiva de fuerzas alemanas que se mantuvo casi constantemente en contacto con las tropas soviéticas. La velocidad del blitzkrieg en ese sector se redujo hasta aproximadamente 10 kilómetros por día lo que refleja la tenacidad de la resistencia rusa.

El avance hacia Lemberg, que en general se cree que tiene como objetivo a Kiev, capital de Ucrania, parece ser una de las marchas más lentas realizadas por los alemanes desde que pusieron en práctica su táctica de blitzkrieg un año atrás. El promedio diario del avance ha sido de 30 a 40 kilómetros, según informaciones militares extraoficiales. Los ejércitos alemanes atacaron a Lemberg desde el Norte e iniciaron el sitio de la ciudad anoche. Poco después de media noche consiguieron quebrantar la resistencia de las fortificaciones del Norte y ocuparon Jaworow, donde destrozaron las poderosas defensas soviéticas. Jaworow era la llave de Lemberg y las tropas germanas entraron en la ciudad, donde izaron la bandera de guerra del Reich a las 4.30.

Los peritos extranjeros consideran la ocupación de Lemberg como la mayor victoria obtenida hasta la fecha por los alemanes en la campaña rusa debido a que las fuerzas de Hitler debieron sobreponerse a la constante presión soviética para introducir la saliente. También se anuncian grandes éxitos en el Norte, donde las divisiones mecanizadas alemanas profundizaron más la brecha introducida en Polonia. Los despachos indican que las divisiones hitleristas entraron en la antigua Rusia cerca de Minsk, pero no se ha anunciado aún la caída de esa ciudad.

El ejército alemán trata de sacar provecho del continuo avance realizado en el transcurso de la semana para desplazar dos columnas de hombres y acero sobre ambas márgenes de los pantanos de Pripet. Según los últimos despachos, las divisiones alemanas blindadas en el Norte han conseguido flanquear a Minsk en un avance hacia el Este, en tanto que al Sur de los pantanos otra columna hitlerista avanzó más allá de Luck en dirección a Ucrania.

FUE OCUPADA MINSK

BERLIN, 30. — Autorizadamente se anunció que las fuerzas alemanas ocuparon Minsk y que avanzan más allá en dirección al Este.

Comunicado de guerra eslovaco

BRATISLAVA, 30. — El alto comando eslovaco expidió un comunicado anunciando que sus fuerzas, después de ocupar hoy numerosas fortificaciones, quebraron las líneas enemigas sobre un amplio frente y continuaron su avance.

Comunicado oficial alemán

CUARTEL GENERAL DEL FUEHRER, 30. — El alto comando expidió hoy un comunicado que dice: "Como ya se anunció en un comunicado especial, nuestras tropas avanzaron en Galitzia, ocupando Lemberg. En la región media del frente central se está estrechando el cerco establecido en torno a los ejércitos soviéticos. Nuestro flanco septentrional persigue al enemigo. En la costa se ocupó a Libau.

"En la guerra marítima contra Gran Bretaña, submarinos alemanes nuevamente atacaron a los convoyes enemigos mencionados en el comunicado del alto comando del 29 de junio y hundiendo a cinco naves adicionales, inclusive a un crucero auxiliar, desplazando en conjunto 25.400 toneladas. Con estos hundimientos se eleva el total del tonelaje de las naves hundidas por los submarinos alemanes en el transcurso de esas operaciones a 96.100 toneladas. Aviones alemanes anoche hundieron a tres naves mercantes frente a Great Yarmouth, desplazando 22.000 toneladas. Los ataques aéreos de anoche fueron dirigidos contra las instalaciones portuarias del Humber. El enemigo anoche arrojó bombas explosivas e incendiarias en la zona costera del Norte de Alemania, particularmente en los distritos residenciales de Hamburgo y Bremen. Varios civiles resultaron muertos y heridos. Numerosos edificios fueron destruídos. Los cazas nocturnos y las baterías antiaéreas nuevamente tuvieron un buen éxito en su acción defensiva contra estos ataques aéreos británicos. Derribaron a 13 de los aviones atacantes británicos.

"En la lucha en el frente oriental se distinguieron los siguientes por sus actos de valentía: El coronel Holm, comandante de una unidad de tropas rápidas; el coronel Weber, comandante de un regimiento de infantería; el teniente Florent, de una unidad de reconocimiento; el sargento mayor Berauer, de un regimiento de tropas de montañas y el cabo Hass, de un regimiento de infantería. Los siguientes tuvieron una actuación destacada en el hundimiento de dos destructores y un submarino soviético: el teniente Wepperman, comandante de un grupo de lanchas torpederas, y los comandantes tenientes Alberto Mueller, Weber y Halz. Durante la victoriosa lucha desarrollada en el Este se distinguieron varias unidades de baterías antiaéreas".

Ocupación en Letonia

BERLIN, 30. — Autorizadamente se anuncia que los alemanes ocuparon Jacobstadt en Letonia.

En las proximidades de Smolensk

BERLIN, 30. — En esferas autorizadas se indicó que la vanguardia alemana había llegado a las cercanías de Smolensk.

Smolensk es la capital del estado del mismo nombre situada al Este de Rusia Blanca. Se encuentra aproximadamente a 380 kilómetros de Moscú.

Ataques contra Kiel

BERLIN, 30 — Autorizadamente se anunció que en horas del día de hoy aviones británicos atacaron la base naval de Kiel.

Se añadió que fueron derribados nueve aparatos británicos.

Los alemanes tomaron una importante base

BERLIN, 30. — Oficialmente se anunció que los alemanes ocuparon Libau, en Letonia. Libau es una importante base naval situada al Norte de la frontera.

Se estrecha el cerco nazi

BERLIN, 30. — Un comunicado fechado en el cuartel general del Fuehrer anuncia que se estrecha el cerco establecido en torno a los ejércitos soviéticos en el frente central.

Los partes germanos omitieron detalles

BERLIN, 30. — Los comunicados del alto comando alemán no ofrecen una información suficiente como para poder formarse una idea general del delineamiento del frente de unos dos mil kilómetros de extensión que corre entre el Báltico y el mar Negro. En fuentes germanas se expresa que se reservan deliberadamente aquellos detalles que podrían resultar útiles para el comando soviético.

A ese respecto el "Montagpost" dice: "Es hoy cierto que el enemigo no dispone de ninguna información de su frente. Es también claro que las únicas fuentes por las cuales podría y puede hoy orientarse el enemigo son los comunicados del alto comando alemán y las informaciones germanas del frente. Es pues obvio que las operaciones reveladas ayer comprenden tan sólo aquellas que quedaron terminadas y que forman la base para nuevos ataques. Esta información no puede ya beneficiar estratégicamente al enemigo. Los ejércitos oponentes luchan al parecer por llegar a importantes decisiones en varios puntos del frente. De acuerdo con lo que manifestaba la agencia oficial D.N.B., las formaciones de tanques alemanes operan más allá de Minsk y llegaron a la carretera que conduce desde esa ciudad a Moscú flanqueándola. Moscú se encuentra a unos 800 kilómetros hacia el Este y ligeramente al Norte de Minsk. El alto comando alemán dice que se presagian nuevos y grandes éxitos en las vecindades de Minsk. Se libra al parecer en estos momentos otra gran batalla por la posesión de Lemberg sobre la que avanzan las fuerzas germanas después de reducir la resistencia de las fortificaciones "más poderosas y más modernas" comprendidas en algún punto dentro de una franja de territorio de unos 65 kilómetros entre Lemberg y la frontera germano - rusa. La escasa distancia del avance alemán demuestra la resistencia denodada que ofrecieron las tropas rusas en esta región. Un despacho de la D.N.B. que amplía las informaciones del alto comando dice que la marea de la batalla de Lemberg se inclina a favor de los alemanes. En la batalla de Lemberg están empeñadas grandes fuerzas de ambos bandos, pero se notaba anoche cierta vacilación en las líneas soviéticas. Aun cuando dos ejércitos rusos han sido tomados en el bolsón de Bialystok, sin mayores perspectivas de que puedan romper el cinturón tendido en torno a las fuerzas alemanas, no hay duda de que las tropas soviéticas continuarán haciendo desesperados esfuerzos por quebrar el asedio".

Por segunda vez en la semana los diarios alemanes publicaron hoy ediciones especiales ya a la venta a las multitudes que poblaban las calles en las primeras horas del día. En grandes títulos se proclaman los buenos éxitos de las armas germanas dedicando las primeras páginas a destacar los textos de los comunicados especiales del alto comando. Los del "Montagpost", dicen: "Victoria sin parangón: Grodno, Brest - Litovsk, Vilna, Kovno y Duenaburg fueron conquistadas. Se llegó a la región, en torno de Minsk; 4.107 aviones soviéticos y 1.233 tanques fueron destruídos o aprehendidos".

El mismo diario dice editorialmente: "Estamos ansiosos por saber cómo recibe esa parte del mundo los hechos revelados por el alto comando, que como por ejemplo, los diarios norteamericanos destacan en forma tan preeminente los comunicados de guerra soviéticos y será delicioso compararlos con los del alto comando".

DISMINUYO EL RITMO DEL AVANCE NAZI

Los acontecimientos desde el punto de vista soviético

MOSCU, 30. — Los poderosos ejércitos de la Unión Soviética han disminuído el ritmo de la ofensiva general nazi, han contenido el avance contra Minsk y han rechazado una serie de ataques y embestidas, y afirman en el noveno día de las hostilidades, que la invasión ha dejado de ser un blitzkrieg.

El poderío de la resistencia rusa se puso de manifiesto hoy al mantenerse firme la línea soviética desde el mar de Barentz hasta el mar Negro a pesar de los constantes golpes asestados por los tanques, infantería y artillería alemanas, como también los bombardeos de la Luftwaffe. Los alemanes iniciaron una ofensiva en un frente nuevo operando con los finlandeses en un ataque lanzado desde Finlandia contra la frontera soviética, pero las fuerzas rusas desbarataron todos los ataques antes de que la ofensiva pudiera alcanzar un pleno desarrollo.

Los siguientes son los principales acontecimientos desde el punto de vista soviético:

1o. — Los sectores en donde se desarrolla la lucha más encarnizada son los de Minsk, Murmansk y Dvinsk. Los rusos contienen los éxitos alemanes en todos esos puntos. El avance sobre Minsk fué abandonado por los rusos quienes aún mantienen la ciudad en su poder.

2o. — En el sector de Minsk las fuerzas rusas separaron a las avanzadas blindadas nazis de su infantería de apoyo y ahora amenazan [illegible] a los tanques enemigos aislados en esa región.

3o. — Los nazis han sufrido la pérdida de una división de tanques en la lucha más encarnizada librada en la zona de Lida.

4o. — El Eje no ha podido desarrollar la ofensiva lanzada sobre el frente finlandés de 900 kilómetros desde el mar de Barentz hasta el golfo de Finlandia.

5o. — El fracaso de los esfuerzos realizados por los alemanes por llegar a Kiev y Smolensk en el transcurso de la primera semana de las hostilidades ha demostrado que la campaña proyectada por Hitler se encuentra con retraso e indican que los alemanes no se encuentran en condiciones de poder desarrollar la misma con la rapidez de un blitzkrieg.

6o. — Los rusos desbarataron un esfuerzo nazi de efectuar un desembarco en Viborg desde el mar. Se añade que el enemigo sufrió bajas de gran consideración.

LOS FINESES ATACAN LA BASE DE HANGOE

HELSINKI, 30 — Oficialmente se anuncia que las fuerzas finesas están atacando desde ayer la base naval de Hangoe, situada en el territorio continental de Finlandia y que fuera arrendada por Rusia.

Según se informa, las fuerzas finlandesas han realizado algunos progresos, pero se admite que las operaciones se ven dificultadas debido a la restringida zona de que se dispone.

LAS R. F. A. ATACARON BREMEN Y HAMBURGO

Aparte de los sucesivos ataques contra el Noreste de Alemania los aviones británicos bombardearon puertos de Holanda y Francia

Ataques de las R.F.A.

Reanudación de incursiones

Comunicado de aviación

Ataques de la aviación alemana

Los ataques diurnos de las RFA

El Gral. Bertello se rindió a las fuerzas inglesas

Es cuestión de días el derrumbe francés en el Asia Menor

Palmira se encuentra totalmente rodeada por los ejércitos aliados y su caída se considera segura

Se rinde el general Bertello

Es cuestión de días el derrumbe francés

La presión en Siria

Adhesión de los franceses libres

Comunicado de la R.F.A.

Será retirado del cadáver el corazón de I. Paderewski

Pérdidas aéreas del Eje

Es formidable la resistencia de los rusos

Falleció el famoso pianista polaco Ignacio J. Paderewsky



Paderewsky, político y músico genial

El diputado Juan Solá renunció como miembro de la C. Investigadora

El y sus colegas Prat Gay y O'Reilly no fueron invitados a la reunión celebrada anoche

Renunció el Dr. Solá

PRODUCCION DE TANQUES BRITANICOS

Con la designación de Lord Beaverbrook ésta será intensificada

Principales sucesos de la guerra en el día de hoy

Las tropas alemanas ocuparon Lemberg, en la Polonia rusa.

Sin confirmación se anunció en Berlín la ocupación de Minsk.

Los ejércitos rojos habrían desbaratado una cuádruple ofensiva.

El gobierno de Vichy suspendió sus relaciones diplomáticas con Moscú

El frente de guerra oriental alcanza ahora a 3.000 kilómetros, combatiéndose en nueve puntos.

Las R.F.A. continuaron atacando de día y de noche los centros vitales del Reich.

Anoche falleció en Nueva York el famoso pianista polaco Ignacio Jan Paderewsky.

Será intensificada la actividad edilicia en varios barrios de Rosario

Ello formaría parte del plan del intendente señor Repetto contra la desocupación

ROSARIO, 30. — Vez pasada, con el fin de promover trabajo y mejorar la fisonomía de algunas zonas del centro del municipio y de todos los barrios suburbanos, el intendente, señor Repetto dispuso urgir la construcción de tapiales y veredas. La medida, que produjo muy buen efecto, ha sido cumplimentada no sin las protestas de algunos propietarios que, aun cuando no son adinerados, pueden realizar esas obras sin mayor esfuerzo. Pero ahora, en el Concejo Deliberante se presentó un proyecto de decreto acordando un nuevo plazo para q' las hagan los propietarios de fincas situadas en B. Avellaneda y 27 de Febrero. Tal vez no se ha reparado que con igual derecho, los propietarios de otros barrios exigirán que también a ellos se les conceda una nueva prórroga.

Debe tenerse en cuenta que hace diez años, por medio de prórrogas, vienen retardándose la construcción de tapiales y veredas, forma en la que se ha venido conspirando contra el progreso edilicio y contra la seriedad de los procedimientos municipales.

SUGIERESE PROHIBIR LA EXHIBICION DE PELICULAS DE LA GUERRA

UNGE REGULARIZAR EL TRANSITO

EL GOBERNADOR ARGOÑZ PRESIDIRA LOS ACTOS DE ROSARIO

ROSARIO, 30. — Como es ya de práctica, el gobernador de la provincia, doctor Argoñz y sus ministros van a presidir los actos patrióticos a realizarse el 9 de julio, en esta ciudad.

INVITASE AL DOCTOR CASTILLO A VENIR A ROSARIO

SANGRIENTOS SUCESOS EN DURAZNO

El gobierno y la justicia uruguayos realizan una investigación

MONTEVIDEO, 30. — Durante el día de hoy un funcionario del Ministerio del Interior iniciará en Durazno el sumario administrativo, a llevarse a cabo paralelamente con el judicial con respecto a los sucesos registrados ayer en dicha zona de la república de cuyas consecuencias resultó muerto un hombre y hubo varios heridos.

Presunta desaparición de coches

El estado de los heridos

FARINACCI ATACA AL DIARIO PONTIFICIO

Revelaciones sobre el viaje de Rudolf Hess

KIRKCALDY (Escocia), 30 — Sir Patrick Dollan, Lord Preboste de Glasgow, en un discurso pronunciado ayer continuó revelando los motivos de la fuga de Rudolf Hess y expresó que "vino convencido de la victoria del régimen nazi y sugirió que este país debiera abandonar todo el comercio político y finanzas y también cortar sus comunicaciones militares tanto terrestres como navales y aéreas que estuvieran vinculados con la Europa continental".

SIMPATIZAN CON EL SOVIET EN LONDRES

Considerablemente aumentan los simpatizantes

LONDRES, 30. — Probablemente Hitler haya hecho más en el transcurso de la semana pasada en favor de la difusión de la revolución rusa, que lo que ha conseguido Carlos Marx durante dos generaciones, si se juzga por el número de corbatas rojas que se ven por las calles; el éxito del vodka en los bares y la súbita popularidad de la música rusa en las transmisiones de la British Broadcasting Company.

Expresión de deseos británicos

Las cifras alemanas se consideran "increíbles"

CHINA NO MODIFICARA SU POLITICA EXTERIOR

Inaugurose ayer en Paraná la exposición de aves y productos de granja

Se solicitará la cesantía de un celador del C. Nacional por infligir malos tratos a los alumnos. Resultados del torneo de ajedrez

PARANA, 30 — La Exposición de Aves y Productos de Granja que realiza por cuarta vez la Asociación Criadores de Aves de Paraná se vió concurrida, tanto ayer en el acto inaugural como hoy, por una cantidad realmente extraordinaria de público.

Los productos presentados por la Cárcel Pública

Los veredictos

Stands premiados

Santa Fe se impuso a Paraná en ajedrez

Los sucesos del Colegio Nacional

COMUNICADO OFICIAL SOVIETICO, etc.

(Viene de pág. 1a.)

EL LITORAL

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 7 de agosto de 1918

por don Salvador Caputto

Agentes y sucursales principales

[illegible]

SANTA FE, JUNIO 30 DE 1941

Legislando "por poder"

En la última sesión de la Cámara de Diputados, los legisladores de la minoría presentaron una moción para la inclusión en las sesiones extraordinarias de la reforma de la ley de imprenta, derogación de la defensa social y el proyecto de ley de jubilación de abogados y escribanos. Lo curioso del caso es que los legisladores de la oposición, en vez de quedar en sus bancas para fundamentar la moción o defenderla si venía al caso, se ausentaron y encomendaron a otros colegas la tarea a la manera de aquellos casamientos "por poder" que se hacían hace alrededor de medio siglo.

El caso no deja de tener su aspecto risueño. En efecto, no es para nadie un secreto que los diputados se dedicaron al menester de presentar proyectos de los "apasionantes" y no sólo a presentarlos, sino fundamentarlos y darles apro-

[illegible]

Falta de atención administrativa

[illegible]

La función de los jueces y la reglamentación del juicio político

[illegible]

Consejo de Educación

[illegible]

...necesario ejecutar, ascendiendo aproximadamente a $ 65.000.

Nota de estímulo a una maestra

La dirección de la escuela "Sarmiento" de esta ciudad, informó sobre la actitud asumida por la maestra de sexto grado, señora Stella Marini de Costábile, frente a un pedido de útiles y ropas que, en nombre de niños necesitados de una localidad de la Gobernación de Misiones, publicara un diario de la Capital Federal. La señora de Costábile, por iniciativa propia y poniendo así en práctica los altos principios que inspiran toda obra de asistencia social al niño y de solidaridad humana, promovió y llevó a cabo una colecta entre los alumnos de su grado, y como resultado de la misma fué posible enviar a esos niños pobres de Misiones, diversos artículos escolares y ropas que en conjunto ascendieron a 763 piezas.

Por estas consideraciones, el Consejo de Educación dispuso lo siguiente:

"1o. — Que por Inspección General se pase a la señora Stella Marini de Costábile, una nota de estímulo por el gesto humanitario y digno de ejemplo, con que en unión de sus alumnos, ha contribuido a aliviar la situación de otros alumnos que se educan en la localidad de Candelaria, Gobernación de Misiones.

"2o. — Se agreguen estos antecedentes a la foja de servicios de la señora de Costábile".

Concejo Deliberante

La Comisión de Electricidad

El jueves 3 del mes entrante se reunirá en la sala del Concejo la Comisión de Electricidad que proseguirá con el estudio de las condiciones actuales del alumbrado público y las soluciones al mismo.

Integran dicha comisión los señores Roberto Cassanello, Alfredo Muñoz, José Pérez Martín, Aurelio Scarpati y Daniel Testi y el secretario de Hacienda de la Municipalidad, señor Carlos López.

Se realizó un sorteo de títulos de las leyes Nos. 1555 y 2004, esta mañana

Han sido abiertas además, las propuestas presentadas para vender títulos

Mañana vencerá el servicio de amortización de los empréstitos autorizados por las leyes 1555 y 2004, y por no haberse presentado propuestas en la licitación de títulos en la fecha determinada por la ley, el Poder Ejecutivo dispuso que se realizara el sorteo especial para adquirir el fondo amortizante.

[illegible]

Licitación de títulos

[illegible]

Casa Gris

Actividades del gobernador

[illegible]

Estado de los caminos de tierra de la red nacional en la provincia

Informe de la 7a. Sección de la Dirección N. de Vialidad

La 7a. sección de la Dirección Nacional de Vialidad ha dado a conocer el boletín mensual conteniendo el estado de los caminos de la red nacional en la provincia, al día de la fecha. En lo que se refiere a los caminos de tierra, el boletín informa lo siguiente:

Ruta No. 27. Diego de Alvear a Rufino, sin obras básicas, malo.

Ruta No. 11. Tramo: San Justo - Cañaditas, obras básicas en construcción, regular; Cañaditas - Calchaquí, obras básicas terminadas, regular; Calchaquí - Vera, obras básicas en construcción, regular; Vera-Romang, pantanos en reparación; Romang - Reconquista, puente Malabrigo cortado; esta la balsa; bueno; Reconquista-Las Garzas, obras básicas terminadas; paso provisorio en arroyo del Rey; Las Garzas-Las Mercedes, regular; Las Mercedes-El Rabón, con precaución; alcantarillas en construcción; Las Garzas-Villa Ocampo - Paralelo 28, obras básicas en construcción.

Ruta No. 33. Rufino - Venado Tuerto, obras básicas terminadas, bueno; Venado Tuerto - Chabás, bueno; Chabás - Firmat, construcción de obras básicas iniciadas.

Ruta No. 34. Tramos: Rosario-Lucio López, obras básicas en construcción, tránsito lento; Lucio López - Cañada Rosquín, obras básicas terminadas, bueno; Cañada Rosquín - Angélica, sin obras básicas, bueno; pasos malos en San Martín de las Escobas: Angélica, Rafaela, Curupaytí, Ceres, obras básicas en construcción, regular.

Ruta No. 95. Tramos: Ceres, Tostado, natural mejorado, regular; Tostado - Villa Minetti - Paralelo 28, intransitable.

Ruta No. 98. Reconquista al puerto, obras básicas terminadas, bueno.

Ruta No. 164. Tramo San Justo a Arrufó: natural mejorado, terraplén de acceso al puente sobre el Salado, cortado.

Ruta 166, tramo Rafaela - Fraga, regular.

Ruta No. 167. Tramo Crespo - San Javier, intransitable.

Ruta No. 168. Tramo Santa Fe-San José del Rincón, obras básicas en construcción, tránsito lento; Rincón-Helvecia, bueno.

Ruta No. 172. Tramo Arocena a Cañada Rosquín, bueno; ruta N. 173, tramo Barrancas - Puerto Aragón, bueno; ruta 174, tramo Maciel-Gaboto, bueno.

Ruta No. 178. Rosario - Santa Teresa, obras básicas en construcción, lento en la primera parte.

Ruta No. 177. Villa Constitución a Chapuy, bueno.

Ruta No. 184. Tramo Colón - Hughes, muy bueno, terminado; Hughes - Kilómetro 27, límites con Córdoba, obras en construcción. De Hughes hasta límite con Córdoba, los desvíos provisorios están señalizados.

Ruta No. 187. Tramos: Puente Arroyo del Medio - Santa Teresa, bueno; obra básica terminada. Santa Teresa - Arminda - Cañada de Gómez, bueno.

Notas

...os críticos

El oficio de crítico es uno de los más humanos —y por ende de los más difíciles— que pueden desempeñarse. En primer lugar, todo el mundo se siente capaz de pontificar en aquellas materias que escapan a la jurisdicción de las disciplinas científicas. Con un matemático, un químico o un ingeniero civil no es posible discutir. Sus obras y trabajos son incomprensibles para los legos en dichas especialidades. En cambio, todo el mundo se cree apto para hacer trizas a un pintor, sacar tiras del pellejo de un escritor, poner a un poeta en cuarentena, convertir a un estadista en estropajo, demoler la obra de un compositor musical y edificar un sistema de barata filosofía. Es decir: que las tareas del espíritu realmente originales y profundas —puesto que no es posible someterlas a reglas fijas y llevarlas a cabo con meros conocimientos técnicos— son las que mejor se prestan a la divagación crítica de los "aficionados" poco caritativos.

Sería interesante determinar por qué sucede así; a juicio nuestro, es porque cada cual entiende algo de todo, a condición de que dicho todo no tenga caracteres muy definidos y concretos que lo inscriban en uno de los sectores de la ciencia. Todo el mundo sabe algo de filosofía, algo de escultura y pintura, algo de ciencia política, algo de música. Como dice el empresario en el prólogo de "Fausto", la gente, si no ha visto ni oído mucho bueno, por lo menos ha visto mucho y ha oído más. Tiene, pues, la idea de que sabe lo necesario para desconfiar de todo el que reclama su atención o para negar rotundamente el derecho que le asiste a figurar en el "Index" de las personalidades descollantes en las actividades del pensamiento. Al margen de la actitud crítica general figura la del crítico profesional, que merece capítulo aparte. "La crítica —ha escrito alguien— es una de las bellas artes". Lo cual quiere decir que la crítica profesional no es exclusivamente una actividad de índole técnica, un punto de vista absoluto y superior a las contingencias de lugar, de tiempo y de personas, sino, ante todo, una función condicionada por las cualidades personales del crítico, por su cultura general y particular, por su aptitud para elegir la perspectiva más adecuada a la contemplación espiritual de la obra de arte y por su talento para hacer usar a los demás sus propios anteojos estéticos. Un crítico, por ejemplo, como Camille Mauclair, tiene la virtud de hacer cobrar antipatía a las escuelas más modernistas de pintura, escultura y música, precisamente porque no coinciden con las vertientes históricas del arte. Para un crítico de esta clase, todos los ismos modernos, desde el puntillismo hasta el surrealismo, deben ser incluídos en el capítulo "Aberraciones" de una historia del arte compuesta con criterio clásico. Otros críticos, en cambio, dividirían dicha historia en dos capítulos: historia estática, donde se materian todos los movimientos artísticos anteriores a fines del siglo pasado y gran parte de la producción contemporánea e historia dinámica, en la que, entre vueltas y revueltas, incluirían lo demás. En materia literaria, la clasificación sería algo más difícil, puesto que la literatura es un arte mucho más complicado que las otras. No sería mala clasificación la de las obras literarias en socialistas y pasatistas, aun cuando responde a las ideas preconcebidas de nuestro tiempo y no tiene relación con la verdadera importancia de aquéllas.

Los autores del interior se quejan, en general, de los críticos de Buenos Aires, por atribuirles la mala intención de dividir a los autores en dos clases: los del "campo" y los de la "ciudad". Algo así como salvajes federales y cultos y finos unitarios. Los autores del "campo" serían aquéllos de tierra adentro que describen las cosas desconocidas en Buenos Aires con un tono y un estilo que choca a los críticos porteños tanto como el uso del guardamonte o de otros adminículos "exóticos", en fuerza de ser genuinos. Es decir, que describen esas cosas, no como elementos pintorescos y adjetivos, como pudieran describir las costumbres de los esquimales, sino como "problemas" profundos que llegan a la raíz de la auténtica argentinidad y nada tienen de pintoresco en el mal sentido de la palabra. Los otros, los escritores de la "ciudad", serían los que, como veletas de las letras argentinas, dominan a gran altura el horizonte y reciben su impulso de todos los vientos que soplan en las bocacalles de la metrópoli, venidos de ultramar u originados en el remolino humano de las confiterías de Buenos Aires. Esta clasificación de los autores —por su residencia y medio en que desenvuelven sus aptitudes creadoras— es original y pintoresca; pero nos tememos que sea una fantasía de los autores a quienes los críticos metropolitanos no conocen, por pereza o por falta de simpatía. El regionalismo es el verdadero nacionalismo literario, y esto lo saben los críticos porteños.

[illegible]

Los premios del XX Salón de Rosario

El jurado de selección y premios del XX Salón de Rosario, integrado por los señores Alfredo González Garaño, Manuel A. Castagnino, Julio E. Payró, Antonio Berni y Gonzalo Leguizamón Pondal, adjudicó las recompensas instituídas, en la siguiente forma:

PINTURA. — Premio adquisición "Juan B. Castagnino", $ 3.000 a "El pescador", de Horacio Butler". Voto de González Garaño, Berni y Leguizamón Pondal. Castagnino y Payró votaron por "Ultima Serenata", de Pettoruti.

Premio "Gobierno de Santa Fe", medalla de oro, a "Retrato de Maruja Ortega", de Gustavo Cochet; a "Litoral", de C. E. Uriarte y a "La mesa", de César López Claro.

Premio Dirección Municipal de Cultura de Rosario", medalla de oro, a "Chica durmiendo", pastel de Enrique Policastro, y a "El pescador", puntaseca, de Mauricio Lasansky.

Distinciones a pintores locales: Premio "Ovidio Lagos", medalla de oro, a "Figura", óleo de Medardo Pantoja.

Premio "El Círculo", medalla de oro, a "Arroyito", de Anselmo Piccoli.

Premio legado Manuel Musto, ($ 500) - estímulo, a "Naturaleza muerta", óleo, de Juan Grela.

Premio Dirección Municipal de Cultura de Rosario, medalla de oro, a "Dos visiones del mismo tema", témpera, de Amadeo López Armesto.

Premio Jockey Club de Rosario, medalla de oro a "Muchacha calchaquí", (mezzotinta), de Manuel Suero.

ESCULTURA. — Premio legado Manuel Musto, ($ 500) - estímulo, a "Changuito", de Alda A. Sánchez.

Nota mención, a Roberto J. Viola, por "Intermedio" - óleo.

Premio Comisión Provincial de Cultura. — Reunidos en Rosario los miembros de la Comisión Provincial de Cultura, señores Nicanor Molinas, Horacio Caillet-Bois, Julio Marc, Fausto Hernández y Manuel E. Castagnino, resolvieron adjudicar el premio adquisición, de $ 2.000 a "Retrato del Dr. J. A. A.", bronce, de María Carmen de Aráoz Alfaro.

11o. aniversario de la muerte del Dr. Alejandro Carbó

El 1o. de julio de 1930 sorprendía al país la noticia de la muerte de este distinguido hombre público, publicista, político y educador, cuya influencia moral en un período crítico de la política nacional fué visible.

Alejandro Carbó, entrerriano, diputado nacional durante cuatro períodos, candidato a la gobernación de su provincia, a vice-presidente de la república por el período 1916-1922 en la fórmula encabezada por Lisandro de la Torre, renunció a la política activa y reasumió sus actividades docentes, dictando cátedras en la Universidad de La Plata, en la que fue nombrado doctor honoris causa por Joaquín González. Fué director general de enseñanza de Córdoba. La muerte lo sorprendió cuando dirigía la Escuela Normal de Profesores de Buenos Aires.

Numerosas escuelas normales y aulas llevan el nombre de este distinguido educador argentino, de cuya muerte mañana se cumplirá el 11o. aniversario.

Homenaje a la memoria de C. María Onetti

Los ex alumnos y amigos del profesor Carlos María Onetti, que falleciera el año pasado en la ciudad de Paraná, organizan un homenaje a su memoria, consistente en la colocación de una placa de bronce en su tumba. Las personas de nuestra ciudad que deseen adherirse a dicho homenaje recordatorio, puedan hacerlo telefónicamente al No. 14835.

EXPOSICIONES

XVIII SALON PROVINCIAL DE BELLAS ARTES. — En el Museo Rosa Galisteo de Rodríguez, de 10 a 12 y de 15.30 a 18.30 todos los días.

CONFERENCIAS

Francisco Romero — Mañana a las 18.30 en la Facultad de Química, cursillo de filosofía, "Cuatro lecciones".

Fermín Ponce

Mal comienzo de una ley de fomento

En este diario se ha publicado recientemente el fallo del jurado nombrado de acuerdo con la ley 2869, llamada de fomento del libro; la nota de la Asociación Santafesina de Escritores pidiendo una prórroga del plazo de admisión en vista del poco éxito del certamen, (concurrió una sola obra) y la contestación a este pedido del Dr. Nicanor Molinas, único miembro del jurado en condiciones de explicar el asunto, ya que el otro había votado en contra y el tercero tenía mandato expreso, puesto que había sido nombrado por el concurrente, es decir, "por los autores" como dice la ley. En "La Capital" de ayer se publicó una carta de Fausto Hernández dirigida al Dr. Nicanor Molinas, explicando que como representante de la Asociación Santafesina de Escritores en la Comisión de Cultura, no tuvo participación de ninguna naturaleza en este asunto, y que el único que pudo dar validez a un concurso al que se presentó un sólo escritor es el jurado compuesto como lo establece la ley 2869.

El asunto que da motivo a estas líneas es conocido; desde el punto de vista legal no ha convencido el fallo del jurado Dr. Nicanor Molinas, puesto que el del P. Alfonso Durán, tenía mandato expreso del único concurrente. El Dr. Molinas ha querido hacer una cuestión de interpretación jurídica, como si se tratara de un asunto que se estuviera ventilando en los tribunales y valiera para el triunfo, no la simple razón, sino uno de esos recursos de procedimiento en que suelen ser hábiles algunos abogados. Pero desde ese punto de vista tribunalicio, tampoco tiene razón y su posición es vulnerable pues inclusive pudo recusárselo, por su notoria amistad y vinculación con el favorecido con su fallo. Para evitar esta objeción el Dr. Molinas, con cierta hipérbole, ha dicho que la garantía de imparcialidad del fallo del jurado no depende de su número de miembros, etc., sino de las condiciones morales e intelectuales de la persona encargada de juzgar... Lo cual podría ser cierto si las personas que estuvieran efectivamente capacitadas para juzgar hubieran juzgado como él sostiene, cosa que evidentemente no ocurrió. Capacitados para juzgar estaban los doctores Molinas y Busaniche, mejor dicho, para calificar, como dice la ley: indicará anualmente la obra que haya merecido la mejor calificación. El P. Durán, elegido por el único concurrente no podía moralmente votar en contra de su poderdante, de manera que su voto era un voto marcado, previsible. Al producirse el empate, entre el Dr. Busaniche y el Dr. Molinas, quedaba por hacer uso del Art. 5o. de la ley: declarar desierto el concurso. El Dr Molinas en su fallo y en las notas cursadas, no admite esta posibilidad, sino que malicosamente dice: Que el jurado había sido designado para expedirse sobre el valor intelectual de una obra... No hubo tal cosa. El jurado indicará anualmente, dice la ley, y este jurado, como no debió olvidarlo el Dr. Molinas, tan respetuoso de la letra de la ley, ya que no de su espíritu, debía estar compuesto por los dos delegados oficiales y otro por los autores que intervengan. La ley no preveía el caso de que se presentara uno sólo, pues en ese caso hubiera dicho, como en tantas otras leyes, por él o los autores.

En cuanto a la escasa publicidad de las bases del concurso, motivo principal de los reclamos y causa cierta del poco éxito del primer certamen, el Dr. Molinas opinó que nadie podía alegar ignorancia de la ley, como si en realidad la Asociación de Escritores y el jurado Dr. Busaniche hubieran querido eludir el pago de algún estilado, y no plantearan la ignorancia de los beneficios de la ley y no de sus penalidades. Este argumento, muy pobre para provenir de un profesor universitario, y de un hombre que preside la Comisión Provincial de Bellas Artes y la Comisión Provincial de Cultura, no debió utilizarse nunca en una cuestión de esta naturaleza, en que se ha buscado sobre todo interés personal cumplir honestamente con los propósitos de la ley, cuyo espíritu no puede tergiversarse maliciosamente como si las leyes se dictaran y sancionaran para eludirlas y burlarlas y no para cumplir un proceso de enaltecimiento de las costumbres y de la cultura.

Y que haya habido un desconocimiento absoluto de los fines de la ley se demuestra transcribiendo el párrafo del fallo del Dr. Molinas siguiente: "Que la ley no exige, tampoco, en ninguno de sus artículos, como condición indispensable, la concurrencia de varios autores, pues ella es, simplemente, una ley de "Fomento del Libro".

Simplemente, se dice, una ley de fomento del libro. No simplemente, sino, específicamente, una ley de fomento. Y ¿qué entiende ese jurado por fomento? En Senadores, al aprobarse el proyecto de los diputados Requena y Soler, dijo el senador Castillo... "La sanción de este proyecto tendrá por objeto favorecer, en primer término, a los autores jóvenes que, por carecer de recursos, se ven inhibidos prácticamente de producir, sabiendo de antemano que no contarán con los medios necesarios para hacer públicas sus obras".

El espíritu y el sentido de esta ley aparecen claros, como con muy buen criterio expresó el Dr. Busaniche en su fundado fallo, pero, hete ahí que nuevamente, sobre la conducta clara, se impone un mezquino fallo; sobre la ecuanimidad y la visión patriótica predomina la política de círculo o de familia que tanto se le reprocha a los políticos profesionales, pero que con sin igual entusiasmo practican los llamados sectores independientes, sobre un ideal de generosidad, que aunque no sea propio de los viejos debe ser condición de los que dirigen y orientan, triunfa una mezquina moral utilitaria, de familia, de clan, de secta. Y sobre todo personas que se autotitulan honorables, no vacilan en despojar a escritores jóvenes, a intelectuales pobres, o simplemente a otros escritores en actividad, de una oportunidad, que no por prolongarse por 90 días, iba a quitar títulos al autor concurrente; más bien diría que tal medida, en verdad, tendía a dar categoría al concurso y por ende al que resultara triunfante en él.

Todos los que conocemos algo de este oficio de escribir, sabemos hasta dónde un jurado oficial está capacitado para juzgar sobre la calidad intelectual de una obra; por lo menos sabemos que si esa obra es independiente, revolucionaria o verdaderamente meritoria, no tiene ninguna probabilidad de resultar elegida. Los jurados suelen ser personas viejas, de sensibilidad embotada, sin contacto con las expresiones modernas de la literatura o de la plástica, llegan a merecer el respeto de sus conterráneos después de una larga carrera intelectual en el transcurso de la cual han concluído por perder su prístina sensibilidad, o inquietud. No nos formamos muchas ilusiones sobre el acierto de estos jurados, pero, por lo menos, pudo surgir de este concurso un libro de autor novel, una obra de méritos relevantes, o pudo servir de estímulo a un escritor en un período o momento de su carrera en que la distinción obrara en sentido alentador.

En cambio, después de este desdichado extraño, descalificando el fallo triunfante por el afán legalista, que no surgió claro y rotundo como suelen producirse estos fallos literarios, sino menguado y discutido, no vemos cómo la juventud estudiosa e inquieta, los jóvenes que comienzan a escribir llenos de ilusiones, y aquellos que tienen algo que decir y carecen de todo estímulo, recuperarán su fe en la bondad de una ley que ha sido burlada grosera y antiliberalmente por unos hombres que llamándose idealistas a cada rato, proceden en el terreno de sus menesteres prácticos con muy poco desinterés, al extremo de que hasta hoy el autor cuyo premio se ha reprochado públicamente, y nadie, menos aun por la entidad que agrupa a la inmensa mayoría de los escritores santafesinos, no ha tenido un gesto de solidaridad, o de desprendimiento, digno del respeto que se le tiene y de la estimación personal que debe merecer un intelectual, un escritor en nuestro medio.

Es con verdadera pena que debo señalar, personalizándome, estas cosas. Con pena, porque vivimos en un ambiente en que estos [illegible] daños deben pagarse caros, [illegible] sive con la amistad. Pero el tiempo está cargado de inquietudes, de rencores, de motivos de dolor; la juventud tiene como ejemplos diarios y constantes, la corrupción administrativa y electoral [illegible]

Empresas de transporte apoyan un proyecto de reformas de las leyes 2440 y 2490

Se han dirigido al gobernador de la provincia y al diputado Luis C. Tomatis

Varias empresas de transporte de pasajeros han dirigido comunicaciones al gobernador de la provincia y al diputado provincial Sr. Luis C. Tomatis en apoyo del proyecto de que es autor este último, de reformas a las leyes 2440 y 2490.

La nota al gobernador dice:

"Las leyes actuales que organizan nuestro transporte automotor, lo fueron basadas en lo existente entonces, y con el propósito evidente, de coordinar en un régimen legal, lo que había creado la práctica, las costumbres y los intereses. Tales documentos, derivados de un estado embrionario, no podían tener sino anhelos y motivos de orden y ensayo, bien plausibles por cierto. La nación y las demás provincias bebieron en esa fuente modesta, única en la república, y surgieron las legislaciones y decretos administrativos con la misma vacilante estructura. Mas aquéllos y nosotros cumplimos con una obligación social: la de darnos una organización. Varios años de experiencia, no nos han dicho que sea malo su régimen, pero sí que es prudente la introducción de reformas para que el transporte de referencia, tan ampliamente aceptado por la gran función que realiza, se afirme, acreciendo sus valores de capacitación técnica y financiera para rendir el máximo de eficiencia a la sociedad.

"Acaba de presentarse a la H. C. de Diputados un proyecto de ley del representante del departamento San Jerónimo, diputado provincial don Luis C. Tomatis, por el que se introducen reformas apreciables a las leyes Nos. 2440 y 2490.

"En la fecha hemos hecho llegar nuestra adhesión al mismo y nos permitimos solicitar de S. E. su apoyo a la iniciativa citada. Ella consulta aspiraciones generales del gremio, y satisface necesidades actuales. Sabemos que habrá en un futuro cercano, que afrontar el estudio para dar al régimen legal del transporte, una gran ley orgánica, pero también comprendemos que si hoy se acometiera esa labor podría ser insuficiente, ante la evolución que es lógico esperar una vez que el estado incierto del presente haya pasado. El motor, y sus aplicaciones nos deparan grandes sorpresas. Más eso no nos impide, que con arreglo a las circunstancias se adopten las mejoras e innovaciones que aseguren dentro de las posibilidades, una marcha eficiente y una vida de mayor responsabilidad, técnica, jurídica y económica.

"Muchas veces, nos hemos hecho presente, en su despacho de funcionario, en gestión por las tareas que nos son propias y debemos reconocer, que siempre hallamos en S. E. comprensión y propósitos elevados, de cooperación; hoy nuevamente lo hacemos solicitando del señor gobernador, quiera dignarse prestar al proyecto que motiva este comunicado el apoyo que juzgue más conveniente.

"Al consignarle nuestro reconocimiento, saludamos a S. E. con la más alta consideración y estima.—(Firmado): T.A.T.A. Ltda.; Empresa E. de Oro; Empresa El Condor; Empresa El Serranito; Empresa Sarmiento; Empresa Pilar; Empresa San Cristóbal; Empresa Helvecia; Empresa Alejandra; Empresa G.O.A.L.; Empresa San Jerónimo; Empresa Soledad; T.A.T.A. San Justo Ltda.; Empresa Santo Tomé; Empresa San Carlos; Empresa Caballito Criollo; Empresa Progreso; Empresa Coronda; Empresa El Norte".

Al diputado Tomatis

En la nota al diputado Luis C. Tomatis, los mismos firmantes le expresan su completo apoyo a su proyecto.

Mons. Fortunato Devoto

Con la muerte de monseñor Fortunato Devoto, ocurrida anteayer en Buenos Aires, el país pierde un inteligente y paciente hombre de ciencia, además del sacerdote cuya vida pública es conocida.

Su vocación científica le había hecho merecer a un singular respeto, dentro y fuera del país. La astronomía y la física tenían en monseñor Devoto, no un diletante más, sino un investigador disciplinado y un estudioso de grandes méritos. Sacerdote argentino, su carrera eclesiástica fué brillante. Actualmente era vicario general de la Arquidiócesis de Buenos Aires y obispo auxiliar del cardenal primado. Como hombre de ciencia se destacó en Francia, donde fué director del Instituto de Astronomía de París. Actualmente era presidente de la Comisión Nacional de Observatorios, y fué uno de los animadores del Observatorio San Miguel.

En distintas ocasiones monseñor Devoto participó en trabajos de conjunto y de investigación en el Instituto Geográfico Militar, poniendo así, al servicio de su país, sus conocimientos y su gran desinterés y patriotismo.

Estas virtudes hacían de monseñor Devoto el verdadero prototipo del sacerdote argentino.

